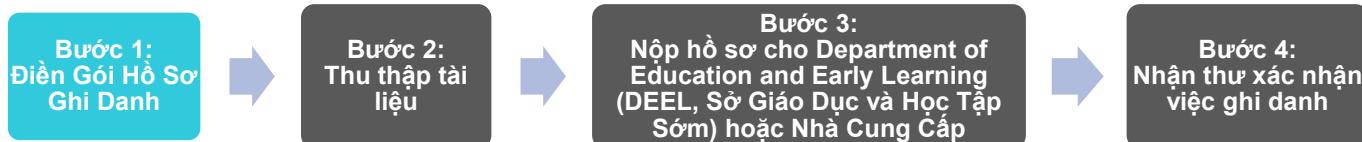


Gói Hồ Sơ Ghi Danh

Chương Trình Seattle Preschool & Pathway Năm Học 2021 - 2022



Bước 1: Điền Gói Hồ Sơ Ghi Danh

Seattle Preschool & Pathway Program (Chương Trình Mầm Non & Lộ Trình Học Tập Seattle) chào đón tất cả trẻ em hội đủ điều kiện, bất kể tình trạng công dân, chủng tộc, giới tính, dân tộc, hay nhu cầu phát triển của các em. Seattle là một Thành Phố thân thiện vì chúng ta tin tưởng vào sự hòa nhập và công bằng. Các nhân viên của Thành Phố không hỏi về tình trạng công dân và phục vụ tất cả cư dân bất kể tình trạng nhập cư. Người nhập cư và người tị nạn được chào đón ở đây. Để con em quý vị được phục vụ tốt nhất, vui lòng trả lời các câu hỏi sau.

THÔNG TIN VỀ ĐƯA TRẺ			
Tên:	Tên Đệm:	Họ:	
Ngày Sinh:	Nhận Dạng Giới Tính: <input type="checkbox"/> Nữ <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Không phải nam cũng không phải nữ hoặc nhận dạng giới tính khác _____		
Ngôn ngữ trẻ học đầu tiên:		Ngôn ngữ sử dụng chính tại nhà:	
Trẻ có đáp ứng bất kỳ điều kiện nào trong số các điều kiện sau không? <input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không			
* Trẻ được chăm sóc nuôi dưỡng tạm thời hoặc sống với người không phải là cha mẹ, thay mặt trẻ nhận phúc lợi tiểu bang, bộ lạc hoặc Supplemental Security Income (SSI, Trợ Cấp Thu Nhập Bổ Sung).			
* Gia đình nhận Child Protective Services (CPS, Dịch Vụ Bảo Vệ Trẻ Em), Các Dịch Vụ Indian Child Welfare (ICW, Phúc Lợi Dành Cho Trẻ Em Bản Địa), hoặc Family Assessment Response (FAR, Phản Ứng Đánh Giá Gia Đình).			
Trong giờ học tại trường, con em quý vị có cần giúp đỡ với bệnh trạng hay không? (nghĩa là: dị ứng, tiểu đường, đường huyết, co giật, nhỏ thuốc mắt/tai) Giải thích ngắn gọn:			
Chủng tộc và dân tộc của con em quý vị là gì? <i>Đánh dấu tất cả các lựa chọn thích hợp.</i>			
Người Châu Á	<input type="checkbox"/> Người Đông Á <input type="checkbox"/> Người Philippines	<input type="checkbox"/> Người Nam Á <input type="checkbox"/> Người Đông Nam Á	<input type="checkbox"/> Người Châu Á Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Mỹ Bản Địa, Người Alaska Bản Địa	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa <input type="checkbox"/> Người Alaska Bản Địa	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa Trung Tâm hoặc Phía Nam	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa/Alaska Bản Địa Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Da Đen, Người Châu Phi, Người Mỹ Gốc Phi	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Gốc Phi <input type="checkbox"/> Người Caribê <input type="checkbox"/> Người Trung Phi	<input type="checkbox"/> Người Đông Phi <input type="checkbox"/> Người Mỹ La-tinh <input type="checkbox"/> Người Nam Phi	<input type="checkbox"/> Người Tây Phi <input type="checkbox"/> Người Da Đen Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Gốc Tây Ban Nha/Bồ Đào Nha, La- tinh	<input type="checkbox"/> Người Caribê <input type="checkbox"/> Người Trung Mỹ	<input type="checkbox"/> Người Mexico/Chicano <input type="checkbox"/> Người Nam Mỹ <input type="checkbox"/> Người Spaniard	<input type="checkbox"/> Người Gốc Tây Ban Nha/Bồ Đào Nha/La-tinh Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Trung Đông hoặc Bắc Phi	<input type="checkbox"/> Người Trung Đông <input type="checkbox"/> Người Bắc Phi	<input type="checkbox"/> Người Trung Đông/Bắc Phi Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____	
Người Hawaii Bản Địa, Dân Đảo Thái Bình Dương Khác	<input type="checkbox"/> Người Micronesia <input type="checkbox"/> Người Melanesia	<input type="checkbox"/> Người Polynesia (bao gồm Người Hawaii Bản Địa)	<input type="checkbox"/> Người Hawaii Bản Địa/Dân Đảo Thái Bình Dương Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Da Trắng	<input type="checkbox"/> Người Da Trắng <input type="checkbox"/> Người Da Trắng Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____		

THÔNG TIN VỀ PHỤ HUYNH/NGƯỜI GIÁM HỘ THỨ NHẤT			
Tên:	Tên Đệm:	Họ:	
Ngày Sinh:	Nhận Dạng Giới Tính: <input type="checkbox"/> Nữ <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Không phải nam cũng không phải nữ hoặc nhận dạng giới tính khác _____	Mối quan hệ với đứa trẻ:	
Địa Chỉ Email:			
Ngôn ngữ liên lạc ưu tiên:	Điện Thoại 1:	Loại: <input type="checkbox"/> Cố Định <input type="checkbox"/> Cơ Quan <input type="checkbox"/> Di Động	
Ngôn ngữ chính sử dụng tại nhà:	Điện Thoại 2:	Loại: <input type="checkbox"/> Cố Định <input type="checkbox"/> Cơ Quan <input type="checkbox"/> Di Động	
<i>Nếu là điện thoại di động, chúng tôi có thể liên lạc với quý vị qua tin nhắn để cập nhật tình trạng không?</i> <input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không			
Chủng tộc và dân tộc của quý vị là gì? Đánh dấu tất cả các lựa chọn thích hợp.			
Người Châu Á	<input type="checkbox"/> Người Đông Á <input type="checkbox"/> Người Philippines	<input type="checkbox"/> Người Nam Á <input type="checkbox"/> Người Đông Nam Á	<input type="checkbox"/> Người Châu Á Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Mỹ Bản Địa, Người Alaska Bản Địa	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa <input type="checkbox"/> Người Alaska Bản Địa	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa Trung Tâm hoặc Phía Nam	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa/Alaska Bản Địa Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Da Đen, Người Châu Phi, Người Mỹ Gốc Phi	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Gốc Phi <input type="checkbox"/> Người Caribê <input type="checkbox"/> Người Trung Phi	<input type="checkbox"/> Người Đông Phi <input type="checkbox"/> Người Mỹ La-tinh <input type="checkbox"/> Người Nam Phi	<input type="checkbox"/> Người Tây Phi <input type="checkbox"/> Người Da Đen Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Gốc Tây Ban Nha/Bồ Đào Nha, La-tinh	<input type="checkbox"/> Người Caribê <input type="checkbox"/> Người Trung Mỹ	<input type="checkbox"/> Người Mexico/Chicano <input type="checkbox"/> Người Nam Mỹ <input type="checkbox"/> Người Spaniard	<input type="checkbox"/> Người Gốc Tây Ban Nha/Bồ Đào Nha/La-tinh Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Trung Đông hoặc Bắc Phi	<input type="checkbox"/> Người Trung Đông <input type="checkbox"/> Người Bắc Phi	<input type="checkbox"/> Người Trung Đông/Bắc Phi Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____	
Người Hawaii Bản Địa, Dân Đảo Thái Bình Dương Khác	<input type="checkbox"/> Người Micronesia <input type="checkbox"/> Người Melanesia	<input type="checkbox"/> Người Polynesia (bao gồm Người Hawaii Bản Địa)	<input type="checkbox"/> Người Hawaii Bản Địa/Dân Đảo Thái Bình Dương Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Da Trắng	<input type="checkbox"/> Người Da Trắng	<input type="checkbox"/> Người Da Trắng Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____	

THÔNG TIN VỀ PHỤ HUYNH/NGƯỜI GIÁM HỘ THỨ HAI			
Tên:	Tên Đệm:	Họ:	
Ngày Sinh:	Nhận Dạng Giới Tính: <input type="checkbox"/> Nữ <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Không phải nam cũng không phải nữ hoặc nhận dạng giới tính khác _____	Mối quan hệ với đứa trẻ:	
Địa Chỉ Email:			
Ngôn ngữ liên lạc ưu tiên:	Điện Thoại 1:	Loại: <input type="checkbox"/> Cố Định <input type="checkbox"/> Cơ Quan <input type="checkbox"/> Di Động	
Ngôn ngữ chính sử dụng tại nhà:	Điện Thoại 2:	Loại: <input type="checkbox"/> Cố Định <input type="checkbox"/> Cơ Quan <input type="checkbox"/> Di Động	
<i>Nếu là điện thoại di động, chúng tôi có thể liên lạc với quý vị qua tin nhắn để cập nhật tình trạng không?</i> <input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không			
Chủng tộc và dân tộc của quý vị là gì? Đánh dấu tất cả các lựa chọn thích hợp.			
Người Châu Á	<input type="checkbox"/> Người Đông Á <input type="checkbox"/> Người Philippines	<input type="checkbox"/> Người Nam Á <input type="checkbox"/> Người Đông Nam Á	<input type="checkbox"/> Người Châu Á Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Mỹ Bản Địa, Người Alaska Bản Địa	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa <input type="checkbox"/> Người Alaska Bản Địa	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa Trung Tâm hoặc Phía Nam	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Bản Địa/Alaska Bản Địa Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Da Đen, Người Châu Phi, Người Mỹ Gốc Phi	<input type="checkbox"/> Người Mỹ Gốc Phi <input type="checkbox"/> Người Caribê <input type="checkbox"/> Người Trung Phi	<input type="checkbox"/> Người Đông Phi <input type="checkbox"/> Người Mỹ La-tinh <input type="checkbox"/> Người Nam Phi	<input type="checkbox"/> Người Tây Phi <input type="checkbox"/> Người Da Đen Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Gốc Tây Ban Nha/Bồ Đào Nha, La-tinh	<input type="checkbox"/> Người Caribê <input type="checkbox"/> Người Trung Mỹ	<input type="checkbox"/> Người Mexico/Chicano <input type="checkbox"/> Người Nam Mỹ <input type="checkbox"/> Người Spaniard	<input type="checkbox"/> Người Gốc Tây Ban Nha/Bồ Đào Nha/La-tinh Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Trung Đông hoặc Bắc Phi	<input type="checkbox"/> Người Trung Đông <input type="checkbox"/> Người Bắc Phi	<input type="checkbox"/> Người Trung Đông/Bắc Phi Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____	
Người Hawaii Bản Địa, Dân Đảo Thái Bình Dương Khác	<input type="checkbox"/> Người Micronesia <input type="checkbox"/> Người Melanesia	<input type="checkbox"/> Người Polynesia (bao gồm Người Hawaii Bản Địa)	<input type="checkbox"/> Người Hawaii Bản Địa/Dân Đảo Thái Bình Dương Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____
Người Da Trắng	<input type="checkbox"/> Người Da Trắng	<input type="checkbox"/> Người Da Trắng Khác hoặc Cụ Thể Hơn _____	

THÔNG TIN VỀ CÁ GIA ĐÌNH	
Địa Chỉ Nhà (nếu vô gia cư, địa chỉ nơi ở ban đêm) Đường Phố: Thành Phố: Mã Zip:	Địa Chỉ Thư Tín (nếu khác) Đường Phố: Thành Phố: Mã Zip:
Gia đình quý vị/học sinh có ghi danh vào Address Confidentiality Program (CAP, Chương Trình Bảo Mật Địa Chỉ) của Tiểu Bang Washington không? <input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không <i>Nếu có, vui lòng nộp bản sao thẻ CAP thay vì tài liệu địa chỉ được liệt kê trên trang cuối</i>	Quý vị có thuê nhà hay sở hữu nhà không? <input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không Nếu quý vị không sở hữu/thuê nhà, vui lòng đánh dấu tất cả các lựa chọn thích hợp. Trẻ đang nộp đơn và tôi hiện cư trú <input type="checkbox"/> Tại nhà nghỉ <input type="checkbox"/> Tại nhà trú ẩn tạm thời <input type="checkbox"/> Tại Nhà Ở Chuyển Tiếp <input type="checkbox"/> Chuyển từ nơi này sang nơi khác/ở nhờ <input type="checkbox"/> Tạm thời sinh sống cùng một gia đình/một người khác do khó khăn về tài chính <input type="checkbox"/> Tại nơi cư trú với tiện nghi không đầy đủ (không có nước, sưởi, điện) <input type="checkbox"/> Trong xe hơi, công viên, khu vực cắm trại hoặc địa điểm tương tự <input type="checkbox"/> Khác:
Quý vị có quan ngại về an toàn nào liên quan đến việc báo cáo/xác nhận địa chỉ của quý vị với DEEL không? <input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không <i>Nếu có, DEEL sẽ liên lạc trực tiếp với quý vị để xác minh điều kiện hội đủ cho chương trình của quý vị.</i>	
Thông tin quý vị nộp cho DEEL sẽ được bảo mật và chúng tôi sẽ không liên lạc/báo cáo với chủ nhà hay người quản lý bất động sản của quý vị.	

Seattle Preschool Program (Chương Trình Mầm Non Seattle) sử dụng thông tin dưới đây để xác định mức học phí, nếu có, mà quý vị sẽ phải nộp cũng như tình trạng hội đủ điều kiện nếu quý vị nộp đơn vào Pathway. Học phí được quyết định bằng cách sử dụng mức tỉ lệ dựa trên số người và thu nhập cả gia đình.

Liệt kê những người sống trong gia đình VÀ được hỗ trợ bởi thu nhập của phụ huynh/người giám hộ, VÀ có quan hệ với phụ huynh về huyết thống, hôn nhân hoặc nhận nuôi. Trẻ em được liệt kê dưới đây không có thu nhập.

Bao gồm tất cả các loại thu nhập của mọi người lớn. Cần nhắc cả lương, trợ cấp nuôi con, SSI, hỗ trợ tài chính, Temporary Assistance for Needy Families (TANF, Hỗ Trợ Tạm Thời Cho Gia Đình Nghèo Khó), v.v...

Trẻ em trong chăm sóc nuôi dưỡng tạm thời sẽ không bị yêu cầu nộp tài liệu về thu nhập nhưng sẽ cần nộp tài liệu xác minh độ tuổi và địa chỉ.

Liệt kê mọi thành viên trong hộ gia đình (bao gồm quý vị) cư trú cùng quý vị và được hỗ trợ bởi thu nhập hộ gia đình của quý vị	Ngày Sinh	Mối Quan Hệ Với Đứa Trẻ	Loại thu nhập (Lương, trợ cấp thất nghiệp, cấp dưỡng nuôi con, SSI, v.v...)	Thu nhập trước thuế hàng năm	Người này có thu nhập không?
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không
					<input type="checkbox"/> Có <input type="checkbox"/> Không

CHẤP THUẬN THAM GIA SEATTLE PRESCHOOL & PATHWAY PROGRAM

Department of Education and Early Learning (“DEEL”, Sở Giáo Dục và Học Tập Sớm) hợp tác chặt chẽ với các nhà cung cấp chương trình mầm non (“Nhà Cung Cấp”) để mang lại các dịch vụ và hỗ trợ chất lượng cao cho con em quý vị. Để tham gia vào chương trình, người tham gia phải đồng ý với những điều sau đây:

DEEL lưu trữ thông tin có thể nhận dạng học sinh, bao gồm thông tin ghi danh, đánh giá và đi học chuyên cần về con em quý vị trong cơ sở dữ liệu hạn chế và an toàn. Thông tin nhận dạng có thể sẽ được chia sẻ giữa DEEL, Nhà Cung Cấp, Seattle School District No. 1 (“Học Khu”, Học Khu Seattle Số 1), Public Health- Seattle & King County (“PHSKC”, Cơ Quan Sức Khỏe Công Cộng- Seattle & Quận King) và Washington State Department of Children, Youth and Families (“Tiểu Bang”, Sở Trẻ Em, Thanh Thiếu Niên và Gia Đình Tiểu Bang Washington) khi cần thiết để cung cấp các dịch vụ và đảm bảo tính liên tục cho trẻ mầm non được giảng dạy thông qua chương trình giáo dục Mẫu Giáo-Lớp 12 của Học Khu.

DEEL có thể chia sẻ một cách an toàn thông tin liên quan đến sức khỏe của con em quý vị với các nhà cung cấp dịch vụ có hợp đồng với DEEL để phục vụ các nhu cầu về y tế, giáo dục và phát triển của con em quý vị. Với sự đào tạo và hỗ trợ từ Public PHSKC, các trường mầm non có thể thực hiện khám thị lực, thính lực, cân nặng và chiều cao để xác định những rào cản có thể có với việc học tập của con em quý vị. Ngoài ra, các nhà cung cấp có thể thực hiện Bảng Câu Hỏi về Độ Tuổi và Giai Đoạn Phát Triển để đánh giá tiến trình phát triển của con em quý vị. Các kết quả có thể được chia sẻ với nhà cung cấp, PHSKC và DEEL để cung cấp thêm hỗ trợ bổ sung nếu cần thiết. Nếu cần có các hành động bổ sung cho con em quý vị, nhà cung cấp sẽ chia sẻ các kết quả đó với quý vị.

Các đánh giá được sử dụng để thực hiện giảng dạy, hỗ trợ phát triển chuyên môn và đánh giá chương trình. Các giáo viên có thể quan sát sự phát triển thể chất, nhận thức, xã hội và cảm xúc của con em quý vị, đồng thời ghi lại các quan sát bằng cách sử dụng Teaching Strategies GOLD® (“TSG”, Các Chiến Lược Giảng Dạy Vàng). Các nhà cung cấp và DEEL truy cập TSG bằng một tài khoản được chia sẻ Tiểu Bang.

Các chương trình Mầm Non của DEEL nỗ lực chuẩn bị cho con em quý vị vào Mẫu Giáo và sau đó. DEEL hợp tác với Học Khu để đánh giá trẻ em được chuẩn bị hiệu quả ở mức độ nào. Học Khu sẽ tạo số định danh học sinh cho các học sinh ghi danh vào chương trình mầm non của DEEL để có thể đánh giá tính hiệu quả lâu dài của chương trình thông qua việc giám sát sự tiến bộ của người tham gia chương trình mầm non thông qua trải nghiệm từ Mẫu Giáo-Lớp 12 của trẻ tại Học Khu. DEEL có thể cung cấp các thông tin thích hợp cho Học Khu thông qua việc truyền tệp tin an toàn để tạo số định danh học sinh trong Học Khu.

DEEL bảo vệ tin tức của các gia đình và trẻ em một cách cẩn trọng theo Tiêu Chuẩn Bảo Vệ Quyền Riêng Tư của Thành Phố. Trong một số trường hợp, thông tin có thể được chia sẻ với công chúng nếu luật pháp yêu cầu. Các chương trình mầm non của DEEL được công chúng tài trợ và do đó, phải tuân thủ Washington State Public Records Act (Đạo Luật Hồ Sơ Công Cộng) của Tiểu Bang Washington, bao gồm yêu cầu tiết lộ tin tức không được loại trừ cho công chúng. Các hồ sơ liên quan đến chương trình mầm non của DEEL có thể được công chúng yêu cầu và cần được tiết lộ cho công chúng. DEEL không tiết lộ thông tin có thể nhận dạng cá nhân của trẻ ghi danh vào các chương trình của chúng tôi hoặc của thành viên trong gia đình/người giám hộ của trẻ. Vui lòng xem Tuyên Bố Về Quyền Riêng Tư để biết thêm thông tin.

DEEL có thể liên lạc trực tiếp với quý vị hoặc thông qua nhà cung cấp của quý vị để khảo sát về trải nghiệm của quý vị.

TUYÊN BỐ VỀ QUYỀN RIÊNG TƯ

Thông tin cá nhân được nhập vào mẫu đơn này tuân thủ Washington Public Records Act và có thể được tiết lộ cho công chúng. Thành Phố Seattle cam kết bảo vệ quyền riêng tư của quý vị và sẽ đảm bảo rằng việc tiết lộ sẽ được thực hiện theo đúng luật pháp. Để tìm hiểu thêm về cách quản lý thông tin, vui lòng xem [Tuyên Bố Về Quyền Riêng Tư](http://www.seattle.gov/tech/initiatives/privacy/privacy-statement) của chúng tôi [<http://www.seattle.gov/tech/initiatives/privacy/privacy-statement>]. Để biết thêm thông tin về các yêu cầu và ngoại lệ tiết lộ cho công chúng, vui lòng xem Public Records Act, [RCW Chương 42.56](#).

Tiếp tục ở trang sau.

CHẤP THUẬN KHÔNG BẮT BUỘC

Bảng cách tham gia vào Preschool Program, phụ huynh/người giám hộ đồng ý với tất cả các điều trên. Các điều sau đây là chấp thuận *không bắt buộc*

Ký tên để cho biết đồng ý:	Đánh giá chương trình: DEEL có thể ký hợp đồng với đơn vị đánh giá bên ngoài để đánh giá chất lượng lớp học ảnh hưởng đến việc học tập của trẻ em như thế nào. Các nhà nghiên cứu bên ngoài có thể thực hiện các đánh giá thân thiện với trẻ em trong lĩnh vực ngôn ngữ, đọc viết, toán học và hành vi để giúp trẻ học tập. Quý vị có thể chọn không tham gia bất kỳ lúc nào. Tôi cho phép con em tôi tham gia vào các đánh giá theo độ tuổi của trẻ em nhằm mục đích đánh giá chương trình.
Ký tên để cho biết đồng ý:	Chia Sẻ Thông Tin Giáo Dục Đặc Biệt: Nếu con em quý vị đã được Special Education Department (Phòng Giáo Dục Đặc Biệt) của Học Khu đánh giá, thì DEEL, Nhà Cung Cấp và Học Khu có thể chia sẻ thông tin để hỗ trợ con em quý vị có nhiều cơ hội nhất để thành công trong chương trình mầm non. Tôi chấp thuận cho học khu District chia sẻ thông tin có thể nhận dạng cá nhân từ hồ sơ giáo dục đặc biệt của con em tôi hoặc Individualized Education Program (IEP, Chương Trình Giáo Dục Cá Nhân) với DEEL (bên có thể chia sẻ thông tin này với nhà cung cấp mầm non của con em tôi và/hoặc PHSKC để hỗ trợ toàn diện trong Preschool Program. Thông tin này có thể bao gồm các hồ sơ học tập, đánh giá giáo dục, đánh giá xã hội/cảm xúc, hồ sơ y tế và lâm sàng, đánh giá thị giác/thính giác, đánh giá tâm lý, đánh giá việc nói/ngôn ngữ và/hoặc đánh giá nghề nghiệp và vật lý trị liệu. Thông tin này chỉ có thể được chia sẻ với DEEL cho đến ngày 31 tháng 8, năm 2022.
Ký tên để cho biết đồng ý:	Chia sẻ tài liệu thu thập thông tin: Nhà cung cấp chương trình mầm non hoặc chăm sóc trẻ của quý vị có thể yêu cầu tài liệu từ quý vị cho mục đích hành chính. Để thuận tiện cho quý vị, DEEL có thể chia sẻ với nhà cung cấp của quý vị các tài liệu được nộp cho Thành Phố. Tôi cho phép DEEL chia sẻ giấy tờ chứng minh độ tuổi, địa chỉ hoặc thu nhập với nhà cung cấp của tôi.
Đánh dấu cho biết đồng ý:	Hình ảnh/Video: Tôi cho phép chụp ảnh hoặc quay phim con em tôi cho: Các mục đích giáo dục, các tài liệu quảng cáo kỹ thuật số, bản in và video liên quan đến chương trình mầm non của Thành Phố (đồng ý liên tục) Cải thiện chất lượng giáo viên; giáo viên là người được tập trung đến trong bất kỳ bản ghi nào cho mục đích phản hồi, chỉ được xem qua bởi nhân viên của trường mầm non và DEEL (các bản ghi được giữ lại trong hai tuần)* Đánh giá giáo viên thông qua người đánh giá từ bên ngoài; giáo viên là người được tập trung đến trong bất kỳ bản ghi nào cho mục đích đánh giá, chỉ được xem qua bởi người đánh giá (các bản ghi được giữ lại trong hai tuần)* Hướng dẫn chính thức của Public Health; môi trường lớp học được tập trung đến trong bất kỳ bản ghi nào cho mục đích đánh giá, chỉ được xem qua bởi các đối tác y tế công cộng (các bản ghi được giữ lại trong hai tuần)*
Đánh dấu cho biết đồng ý:	Liên lạc với DEEL: DEEL có thể liên lạc với quý vị trong quy trình thu thập thông tin và một số lần trao đổi thông tin liên quan đến ghi danh. Nếu quý vị muốn được liên lạc cho các lý do khác, vui lòng đánh dấu vào những ô bên dưới. <input type="checkbox"/> Tham gia vào các buổi phỏng vấn hoặc gây quỹ cho DEEL hay các phòng ban khác của Thành Phố <input type="checkbox"/> Email cập nhật thông tin từ Department of Education and Early Learning <input type="checkbox"/> Phòng vấn truyền thông, trích dẫn hay thu thập thông tin
Đánh dấu cho biết đồng ý:	Childcare Assistance Program (Chương Trình Hỗ Trợ Chăm Sóc Trẻ): Nếu quý vị muốn ghi danh nhận hỗ trợ tài chính để thanh toán cho dịch vụ chăm sóc trẻ trước/sau giờ học của chương trình mầm non và trong thời gian nghỉ của chương trình mầm non, vui lòng xác nhận dưới đây và một thành viên trong nhóm của chúng tôi sẽ liên lạc với quý vị. Childcare Assistance Program yêu cầu (1) (các) phụ huynh/người giám hộ hợp pháp của trẻ em đi làm hoặc đi học và (2) gia đình phải đáp ứng các yêu cầu về thu nhập dựa trên số người trong cả gia đình. <input type="checkbox"/> Tôi quan tâm và tất cả người lớn trong gia đình tôi đều là học sinh/sinh viên hoặc người đi làm- Hãy liên lạc với tôi!

Để thu hồi bất kỳ chấp thuận nào vào bất kỳ lúc nào, vui lòng liên hệ trực tiếp với DEEL bằng văn bản qua email preschool@seattle.gov hoặc gửi đến

The Seattle Preschool Program, PO Box 94665, Seattle, WA 98124.

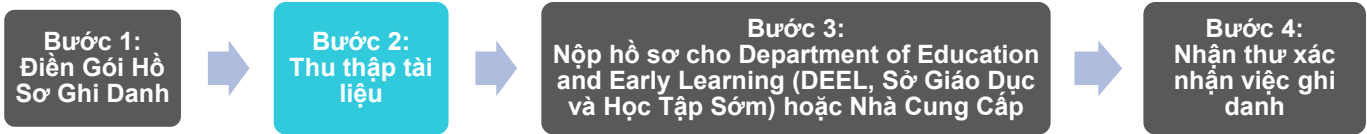
**DEEL/Thành Phố Seattle là cơ quan tuân theo Public Records Act (PRA) và mặc dù những điều trên thể hiện chính sách vận hành hoạt động và hoạt động dự tính của DEEL, DEEL sẽ tuân thủ mọi nghĩa vụ pháp lý và yêu cầu lưu giữ hoặc tiết lộ hồ sơ, đồng thời tuân theo mọi trường hợp miễn trừ hoặc phản đối.*

CHỮ KÝ BẮT BUỘC CỦA PHỤ HUYNH/NGƯỜI GIÁM HỘ

Bằng cách ký tên dưới đây, tôi **1)** chấp thuận cho con em tôi tham gia vào Chương Trình Mầm Non của DEEL, **2)** xác nhận rằng tôi đã đọc Tuyên Bố Về Quyền Riêng Tư, và **3)** xác nhận rằng tôi cho phép chia sẻ dữ liệu như được khởi tạo bên dưới. Tôi hiểu rằng việc tham gia chương trình của tôi có thể bị chấm dứt nếu phát hiện thấy tôi đã cung cấp thông tin sai lệch, bao gồm nhưng không giới hạn ở: không cung cấp tất cả các thông tin bắt buộc để xác định điều kiện hội đủ và/hoặc tài liệu giả mạo.

Chữ Ký Của Phụ Huynh/Người Giám Hộ Hợp Pháp: _____ Ngày: _____

Tên Viết In Hoa Của Phụ Huynh: _____



Bước 2: Thu Thập Tài Liệu

Department of Education & Early Learning (DEEL) sẽ xác minh

Con em quý vị **3 hoặc 4 tuổi** trước 31/8/2021

Quý vị đang sống trong phạm vi **Thành Phố Seattle**

Thu nhập của quý vị cho mục đích xác định học phí theo thang đo đối chiếu/tình trạng hội đủ điều kiện

*Gia đình trong tình trạng vô gia cư sẽ không bị yêu cầu nộp kiểm chứng địa chỉ. Liên lạc với DEEL để nhận Housing Affidavit Form (Mẫu Đơn Tuyên Thệ Về Nhà Ở).

Vui lòng nộp các giấy tờ từ danh sách dưới đây trừ khi được nhà cung cấp của quý vị ghi chú khác đi.

TUỔI CỦA TRẺ
Tất cả các chương trình đều có yêu cầu về độ tuổi. Nộp **MỘT** tài liệu từ danh sách này.

- Giấy Khai Sinh
- Hộ Chiếu
- ID do Chính Phủ cấp
- Hồ Sơ Y Tế
- Giấy tờ nhập cư có ngày sinh

ĐỊA CHỈ
Tài liệu không được quá 3 tháng, có tên của người nộp đơn, không được là phong bì hoặc thư cá nhân.

- Nộp MỘT tài liệu từ danh sách này**
- Hóa Đơn Tiện Ích
 - Gas
 - Nước/Rác Thải
 - Đèn/Điện
 - Cấp
 - Điện thoại cố định
 - Bảo Hiểm Nhà Ở/Người Cho Thuê Nhà
 - Tài Liệu Thẻ Chấp

HOẶC

- Nộp HAI tài liệu từ danh sách này từ các nguồn khác nhau (ví dụ: hợp đồng thuê nhà và phiếu lương)**
- Tài liệu bảo hiểm (Y tế, xe hơi, v.v...)
 - Tài liệu phúc lợi từ cơ quan (DSHS, SSI, phiếu lương, v.v...)
 - Tài liệu tài chính (Bản sao kê của ngân hàng, Lưu trữ, bản sao kê thẻ tín dụng, v.v...)
 - Các hóa đơn khác
 - Bằng Lái Xe (còn hạn; chỉ nộp một bản cho mỗi hộ gia đình)
 - Hợp đồng thuê nhà hoặc thư của cơ quan gia cư (hiện tại)

Tất cả các chương trình DEEL chỉ dành cho người sinh sống tại Thành Phố Seattle. Tất cả các gia đình sống tại nhà ở chuyển tiếp, vô gia cư hoặc không thể nộp các tài liệu trên, vui lòng liên hệ với DEEL để yêu cầu biểu mẫu tuyên thệ về nhà ở.

THU NHẬP
Nộp tài liệu cho tất cả thu nhập mà hộ gia đình quý vị nhận được.

Nếu quý vị có thu nhập từ...

VIỆC LÀM (Nộp một trong các tùy chọn sau)

- Phiếu Lương- **Cả 3 tháng trước**
- Thư từ chủ lao động (chỉ khi bắt đầu công việc mới)- phải trên giấy có tiêu đề, bao gồm ngày bắt đầu, số giờ làm việc, mức lương và đề ngày trong vòng 90 ngày qua
- Tự kinh doanh- Yêu cầu biểu mẫu Tự Kinh Doanh từ DEEL

HỌC SINH/SINH VIÊN (Nộp tài liệu áp dụng)

- Hỗ trợ tài chính- Thư trao tặng
- Vừa học vừa làm- Thư trao tặng hoặc thư từ người giám sát bao gồm số giờ/mức lương

THU NHẬP KHÁC (Nộp tài liệu áp dụng)

- Temporary Assistance for Needy Families (TANF, Hỗ Trợ Tạm Thời Cho Gia Đình Nghèo Khó) hoặc trợ cấp tiền mặt khác- thư trao tặng hiện tại
- Thu nhập thuê nhà- tài liệu thuế *Biểu Phi E* từ năm thuế gần đây nhất
- Thu nhập khác- bản sao kê của 3 tháng

Thanh toán hàng tuần?
Nộp 12 phiếu lương

Thanh toán mỗi hai tuần?
Nộp 5-7 phiếu lương

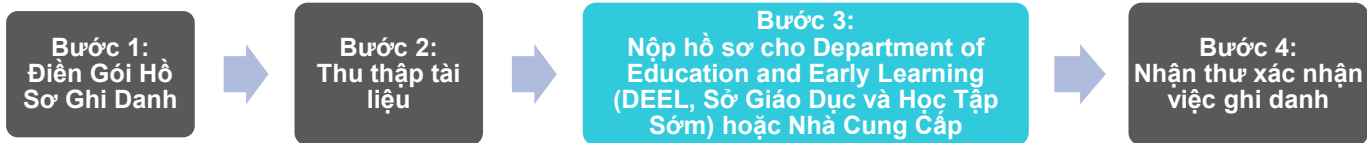
Thanh toán mỗi tháng hai lần?
Nộp 6 phiếu lương

Thanh toán hàng tháng?
Nộp 3 phiếu lương

Nếu quý vị có...

CẤP DƯỠNG NUÔI CON (Nộp một trong các tài liệu sau)

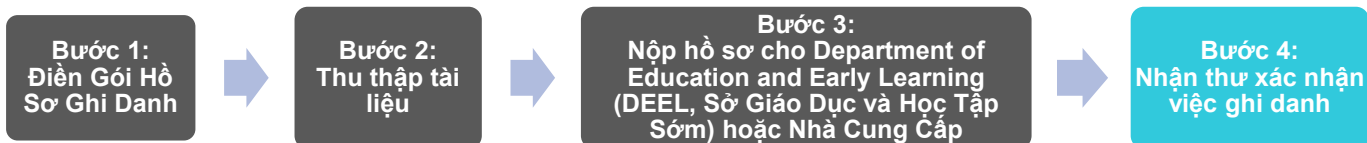
- Đã nhận: Tài liệu của tòa án với số tiền
- Đã nhận: Tuyên Bố Cấp Dưỡng Nuôi Con (yêu cầu từ DEEL)



Bước 3: Nộp cho Department of Education & Early Learning (DEEL) hoặc Nhà Cung Cấp

Gửi lại gói hồ sơ ghi danh hoàn chỉnh này cùng với các tài liệu của quý vị sớm nhất có thể. Gói hồ sơ đầy đủ cùng giấy tờ của quý vị được nhận càng sớm thì tiến trình giải quyết càng nhanh hơn.

Nếu quý vị cần sự giúp đỡ, vui lòng gọi (206) 386-1050 hoặc gửi email đến preschool@seattle.gov



Bước 4: Nhận thư xác nhận việc ghi danh

Nhóm Liên Lạc của DEEL hoặc nhà cung cấp của quý vị có thể liên lạc với quý vị nếu cần thêm tài liệu bổ sung.

Một khi các thông tin của quý vị được kiểm chứng, quý vị sẽ nhận được thông báo rằng con em quý vị chính thức ghi danh vào chương trình mầm non cùng với số tiền học phí mà quý vị phải nộp. Để tính học phí SPP của quý vị, hãy truy cập seattle.gov/applyspp để sử dụng Tuition Calculator (Máy Tính Học Phí).

Nếu thông tin được cung cấp cho thấy quý vị không hội đủ điều kiện cho chương trình, DEEL hoặc nhà cung cấp của quý vị sẽ thông báo cho quý vị.

Con em quý vị không thể bắt đầu chương trình mầm non cho đến khi nhà cung cấp của quý vị xác nhận các giấy tờ bổ sung đã được hoàn tất cho tiến trình ghi danh của họ.